VÝROČNÁ SPRÁVA 2019

Evanjelická diakonia ECAV
na Slovensku

Aktívne aj v seniorskom veku s Henkelom

20. výročie poľskej diakonie

Odborné vzdelávanie

Diakonia na školách

Jan Soběslavský, riaditeľ Diakonie ČCE

Slovensko-rumunská delegácia

Spolupráca so Slovenským Červeným krížom

Evanjelická diakonia ECAV na Slovensku

Palisády 46, 811 06 Bratislava, IČO: 173 271 81

„... v láske slúžte si vospolok.
Lebo jedno prikázanie obsahuje celý zákon v plnosti, ono:
Milovať budeš blížneho svojho ako seba samého."
(G 5,13b-14)

Tel.: 02/544 17 498 E-mail: diakonia@diakonia.sk Konto: SK77 7500 0000 0005 8475 9183 ČSOB a.s. Bratislava
Mobil: 0915 732 761 HTTP: www.diakonia.sk Konto: SK30 7500 0000 0005 8342 1623 ČSOB a.s. Bratislava

OBSAH

Slovo na úvod ... 3

Odbor služieb a vnútorných vzťahov
Referát ekonomicko – technického a právneho zabezpečenia ... 5
Referát Public relations a Fundraising ... 6
Referát humanitárnej a rozvojovej pomoci ... 7
Referát služieb ... 8
Referát vzdelávania ... 9

Odbor duchovnej práce a zahraničných vzťahov
Referát zborovej diakonie ... 10
Referát medzinárodnej sociálnej práce mladých ľudí ... 11
Referát zahraničných a ekumenických vzťahov ... 12

Strediská Evanjelickej diakonie ECAV na Slovensku ... 13

Deti, mládež a dospelí
SED Banská Bystrica – Domov detí – Profesionálne rodiny ... 14
Evanjelická spojená škola internátna Červenica ... 15
SED Horná Mičiná – DEBORA útulok pre matky s deťmi ... 16
SED Púchov – Detské opatrovateľské centrum ... 17
SED Svetlo – Pomoc pre deti zo sociálne slabých rodín ... 18
SED Veľký Slavkov – Dom na pol ceste – útulok pre mladých dospelých ... 19

Seniori
SED Bratislava – Zariadenie pre seniorov/ Denný stacionár ... 20
SED Hontianske Moravce – Zariadenie pre seniorov ... 21
SED Horné Saliby – Zariadenie pre seniorov ... 22
SED Chmeľov – Denný stacionár ... 23
SED Komárno – Denný stacionár/ Terénna opatrovateľská služba ... 24
SED Košeca – Zariadenie pre seniorov/ Zariadenie opatrovateľskej služby ... 25
SED Kšinná – Zariadenie pre seniorov/ Špecializované zariadenie ... 26
SED Sazdice – Denný stacionár/ Terénna opatrovateľská služba ... 27
SED Skalica – Denný stacionár ... 28
SED Slatina nad Bebravou – Denný stacionár ... 29
SED Sučany – Zariadenie pre seniorov/ Domov sociálnych služieb/ Špecializované zariadenie ... 30
SED Trnava – Zariadenie pre seniorov/ Domov sociálnych služieb/ Denný stacionár ... 31
SED Veličná – Banka kompenzačných pomôcok/ Terénna opatrovateľská služba ... 32
SED Vranov nad Topľou – Denný stacionár ... 33

Ubytovanie a školiace aktivity
AGAPÉ Svätý Jur – Ubytovacie a školiace stredisko ... 34

Súhrnný prehľad zamestnancov, klientov a poskytovaných služieb v rámci ED ECAV ... 35

Poďakovanie ... 36

JUDr. Mgr. Ing.
Ján Gasper, MBA, LL.M

Slovo na úvod

Mk 16. 16: Kto uverí a bude pokrstený, bude spasený, ale kto neuverí, bude odsúdený.

Pán Ježiš Kristus nás zachraňuje skrze svoju obeť na kríži a skrze dar viery. Avšak veriť v Pána Ježiša Krista znamená aj odovzdávať lásku, ktorú sme prijali, ďalej. Lásku, ktorá neodsudzuje, ale je nepredpojatá, empatická, slúžiaca. Diakonická činnosť dáva mnohé príležitosti naučiť sa konať v takejto láske.

Zvesť slova Božieho, kto uverí a bude pokrstený, bude spasený, je prvoradou úlohou cirkvi. Viera a spasenie jednak reflektuje večný život, prejavuje sa však aj v každodennom živote kresťana. Jedným z takýchto prejavov je aj schopnosť kresťana pomáhať blížnym, ktorí sa dostali do životných situácií, v ktorých si z rôznych dôvodov nevedia pomôcť sami. V týchto situáciách dostáva priestor službu konajúca stránka kresťanskej viery. Služba – diakonia, predstavuje ochotu, ale aj schopnosť hľadať riešenia pre pomoc jeden druhému. Ide o jeden z výrazných prvkov praktickej viery kresťana. Je preto úplne prirodzené, že diakonia sprevádza cirkev od jej prvopočiatku. Cirkev sa už stáročia prostredníctvom diakonickej práce a diakonických organizácii stará o ľudí, ktorí sa ocitli v neľahkej životnej situácii, v ktorej si sami nevedia pomôcť. Takéto konanie sprevádza cirkev od jej prvopočiatku, t.j. od čias, keď ešte neexistovali žiadne štátne systémy alebo mechanizmy, o ktoré by sa ľudia vedeli oprieť v prípade núdze.

Evanjelická diakonia ECAV na Slovensku je v súčasnosti organizáciou, ktorá sa z dôvodu svojej veľkosti, danej počtom poberateľov služieb, počtom zamestnancov a zariadení, vedome, ale aj nevedome, podieľa na živote jednotlivcov v našej spoločnosti. Udalosti vo svete, na Slovensku, ale aj v Evanjelickej cirkvi ECAV na Slovensku, ktorá je naším zriaďovateľom, viac či menej, priamo alebo nepriamo ovplyvňujú našu činnosť a smerovanie, ale tiež aj reálne možnosti. V roku 2019 sme ako spoločnosť boli na medzinárodnej úrovni konfrontovaní s nekončiacim „brexitom", obchodnou vojnou medzi dvoma veľmocami a do popredia sa dostávali aj otázky životného prostredia. Tieto, ako aj iné medzinárodné udalosti, sa nám môžu zdať vzdialené a s našou prácou takmer vôbec nesúvisiace. Nie je tomu však tak. Súčasný svet a udalosti v ňom sú dnes už veľmi prepojené.

Žijeme vo svete obmedzených zdrojov a neobmedzených potrieb. Štáty, rovnako aj náš, implementujú rôzne systémy v školstve, zdravotníctve, sociálnych veciach a iných oblastiach, s cieľom zabezpečovať potreby svojich občanov. Ako úspešne sa to darí, si každý z nás vyskúša, keď ho zastihne životná situácia, v ktorej sa má v maximálnej miere prejaviť úloha štátu, pre ktorý sme si ho ako občania zriadili. Mnohokrát sú naše osobné skúsenosti s plnením si povinnosti štátu voči nám ako občanom negatívne. Predstavitelia štátu, ktorí za to nesú zodpovednosť, logicky namietajú, že kritizovať je ľahké. Takáto námietka má svoje opodstatnenie, jednoduché a všetkým zainteresovaným subjektom vyhovujúce riešenia nie vždy existujú.

V sociálnych službách, predovšetkým u neverejných poskytovateľov, už niekoľko rokov pretrváva názor, že prístup k nim zo strany

orgánov verejnej moci nie je pozitívny. Pod rúškom zvyšovania kvality poskytovaných služieb sa zvyšujú nároky a požiadavky voči poskytovateľom. Všetci sme zajedno v tom, že zvyšovanie kvality života pre poberateľov každej sociálnej služby je tá správna cesta. Zatiaľ sa nám však nedarí dopracovať sa k nastaveniu optimálneho a spravodlivého financovania potrieb, ktoré súvisia s komplexným poskytovaním sociálnych služieb.

Štatistické údaje o ED ECAV

1/. Personálna oblasť

Personálne zloženie Ústredia ED (ÚED) v priebehu roka 2019 z finančných aj z osobných dôvodov zaznamenalo už niekoľkoročný stagnujúci stav, t.j. ÚED má šesť zamestnancov, dvoch na dohodu a troch v externej forme.

Na konci roka 2019 zamestnávala ED ECAV spolu 320 zamestnancov, z toho na plný úväzok 229, 19 na skrátený pracovný pomer, 27 na dohodu, 6 na základe živnosti, 8 zamestnankýň je na MD, vypomáhalo 31 dobrovoľníkov.

V Strediskách evanjelickej diakonie boli za rok 2019 poskytnuté sociálne služby celkom 904 klientom, z toho bolo 863 klientov na základe zákonov 448/2008 Z. z. a 305/2005 Z. z. a 41 klientov na základe inej formy.

2/. Diakonická činnosť v rámci siete stredísk ED ECAV

V roku 2019 ED ECAV zriadila štyri nové strediská – Nové Mesto nad Váhom, Beckov, Modra-Kráľová a Školiace SED. Aktuálne má ED ECAV 26 stredísk (SED). ED ECAV prostredníctvom ÚED pomáha strediskám konzultačnou a poradenskou činnosťou, vzdelávaním, propagáciou i publikačnou činnosťou, v niektorých prípadoch aj finančne. Tieto aktivity sa zabezpečujú tak vo vlastných priestoroch, ako aj počas návštev v cirkevných zboroch, v rámci konferencií a seminárov ED ECAV, prostredníctvom elektronických médií, vlastného časopisu Diakonia.sk a publikácií ED.

V sieti SED sú poskytované sociálne služby pre deti, pre mladých dospelých a pre seniorov, pričom sú to služby s celoročnou pobytovou formou, ambulantnou formou a terénnou formou.

Okrem činnosti zameranej na pomoc vlastným strediskám ÚED podporovalo aj niektoré diakonické aktivity, a tiež poradenské a konzultačné služby zborovým diakoniám a cirkevným zborom ECAV.

3/. Ostatná činnosť Evanjelickej diakonie ECAV

ED ECAV okrem činnosti vo vnútri ECAV pracuje a spolupracuje aj v rámci sociálnych a treťosektorových aktivít, napr. s Asociáciou poskytovateľov sociálnych služieb, SOCIO – Fórum, Ambrela (pôvodný názov Platformou mimovládnych rozvojových organizácií), Fórom kresťanských inštitúcií a s ďalšími organizáciami.

Okrem toho sa ED ECAV v rámci medzinárodných partnerstiev zúčastňuje činností v Eurodiaconii, v jej platforme V4 (Čechy, Slovensko, Poľsko, Maďarsko) a Trojpartnerstve ev. cirkví (Württembersko, EKM a Slovensko).

Záver

Diakonia, či už ako činnosť alebo ako inštitúcia, je neoddeliteľnou súčasťou cirkvi, ktorá má svoje miesto aj v dnešnej spoločnosti. V súčasnom svete médií a sociálnych sietí hľadáme cesty, ako zaujať a pritiahnuť pozornosť širokej verejnosti s cieľom prezentovať potrebu a dôležitosť našej práce, ktorú robíme. Nesmieme však zabúdať, že nie nástroje, ktoré sú krátkodobé, ale ciele, ktoré sú dlhodobé, sú to, na čo sa máme zamerať. Výsledky, ktoré sa dostavia, sú tou najlepšou prezentáciou potreby našej existencie.

JUDr. Mgr. Ing. Ján Gasper, MBA, LL.M
poverený vedením ED ECAV na Slovensku

Referát ekonomicko-technického a právneho zabezpečenia

Poslanie referátu
Zabezpečovanie prevádzky Ústredia a ED ECAV ako celku; v ekonomickej, technickej a právnej oblasti.

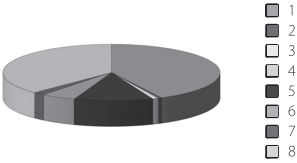
JUDr. Mgr. Ing.
Ján Gasper, MBA, LL.M

Príjmy ED ECAV v roku 2019 boli 529.666 € a výdaje 473.029 €. Suma 248.301 € predstavovala náklady na zabezpečenie prevádzky ED ECAV (z toho odpisy 20.550 €) a 224.727 € bolo vynaložených na projektovú a programovú činnosť ED ECAV.

Na zložení príjmovej stránky sa výrazne podieľali splátky pôžičiek a to sumou 198 tis. €. Pôžičkami sme podporili a pomohli cirkevným zborom v ich rozvojových aktivitách v oblasti diakonickej práce. Okrem pôžičiek sa na príjmovej stránke v roku 2019 podieľali aj projekty a granty sumou 62 tis. € a činnosť referátov vo výške 27 tis. €.

Výdavková časť odrážala tú príjmovú, t.j. najväčšími položkami na strane výdavkov boli poskytnuté pôžičky 163 tis. €, projekty a granty 28 tis. € a činnosť referátov 19 tis. €

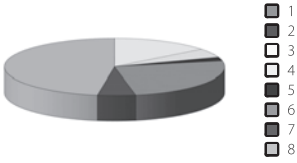
Príjmy ED ECAV na Slovensku



	v celých €	v %
1. Prevádzková dotácia MK SR	224.772,-	42,4
2. Milodary a dary	2.389,-	0,5
3. Ofery CZ a zbierky	830,-	0,2
4. Nedeľa diakonie	3.745,-	0,7
5. Projekty a granty	62.473,-	11,8
6. Vlastná činnosť ED ECAV	27.080,-	5,1
7. 2% z dane v roku 2019	9.450,-	1,8
8. Iné, úroky, splátky pôžičiek	198.927,-	37,5
PRÍJMY SPOLU	**529.666,-**	**100,0**

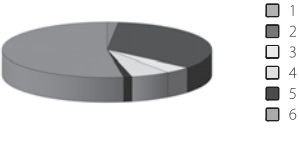
Výdaje ED ECAV na Slovensku

Výdaje ED ECAV na Slovensku na zabezpečenie prevádzky



1. Požitky duchovných	0,-	0,0
2. Odvody do fondov - duchovní	0,-	0,0
3. Platy zamestnancov	68.599-	14,5
4. Odvody do fondov - zamestnanci	24.067,-	5,1
5. Nákupy	10.209,-	2,2
6. Služby	118.844,-	25,1
7. Ostatné náklady	26.582,-	5,6
8. Výdavky na projekt. a program. činnosť ED ECAV na Slovensku	224.727,-	47,5

Výdaje ED ECAV na Slovensku na projektovú a programovú činnosť



1. Pomoc strediskám - príspevky	8.009,-	1,7
2. Pomoc strediskám - pôžičky	163.000,-	34,5
3. Činnosť referátov ÚED	19.221,-	4,0
4. Projekty a grantová činnosť - zahraničné a tuzemské	28.225,-	6,0
5. 2% z dane prijaté v roku 2018	6.272,-	1,3
6. Náklady na zabezpečenie prevádzky ED ECAV na Slovensku	248.301,-	52,5
VÝDAJE SPOLU	**473.028,-**	**100,0**

Referát Public relations a Fundraising

Poslanie referátu
Cielene šíriť informácie o ED ECAV v kresťanskej i občianskej verejnosti. Napomáhať nadväzovanie a udržiavanie pozitívnych vzťahov s donormi.

PhDr.
Janka Gasperová, PhD.

Evanjelická diakonia ECAV na Slovensku (ED) aktívne využívala na poskytovanie informácií o cieľoch svojej práce a činnosti všetky dostupné typy médií, a to najmä webovú stránku ED ECAV – www.diakonia.sk a printovú verziu časopisu Diakonia.sk. Ďalej to bol Evanjelický posol spod Tatier, Evanjelický východ, webová stránka ECAV na Slovensku – www.ecav.sk.

Pravidelne sme informovali o činnosti ED tieto médiá: TASR, SITA, RTVS, Pravda, Slovenka; kultúrno-spoločenský mesačník Bratislavy In_ba; printové a elektronické verzie denníkov a týždenníkov, internetovú stránku spoločnosti ChangeNet, ktorá sa špecializuje na tretí sektor.

V roku 2019 ústredie ED privítalo predstaviteľov z Diakonie Württemberska z Nemecka, delegáciu z Eurodiaconie a jej partnerov a riaditeľku z partnerskej organizácie z Ukrajiny. Navštívil nás aj riaditeľ Diakonie Českobratrské církve evangelické z Českej republiky. Spolupráca naďalej pokračovala s nemeckými partnermi, EBF UK, cirkevnými zbormi ECAV a evanjelickými školami. Referát bol nápomocný, ale aj priamo organizoval mediálne kampane. Z realizovaných kampaní boli najvýznamnejšie: projekt v stredisku ED Púchov – Pre našich najmenších cez program Dobré srdce, Tieňová hra – moderné predstavenie pašií komlóšskej mládeže, Spoločnosť dm drogerie markt v rámci Iniciatívy dm {spoločne} venovala vianočné balíčky, Nedeľa diakonie, Slovensko-srbský letný biblický tábor, Deň boja proti chudobe, TESCO – Potravinová zbierka. ED podporila zbierku Hodina deťom, projekt Koľko lásky sa zmestí do krabice od topánok a Pomoc ľuďom bez prístrešia v zariadení Resoty. Všetky uvedené aktivity sme mediálne prezentovali.

Aj v uplynulom roku sme vydali dve dvojčísla časopisu Diakonia.sk, v ktorých sme priniesli informácie o činnosti stredísk ED a spracovali sme aj celocirkevné témy.

V rámci fundraisingovej činnosti sa ED zaradila medzi úspešných prijímateľov 2 % z dane z príjmov daňovníka. Referát sa zameral v rozsahu svojej pôsobnosti aj na prácu s darcami, prípravu a distribúciu propagačných a publikačných materiálov ED. Aktívne sa zúčastňoval na odborných seminároch, školeniach a tlačových konferenciách na Slovensku i v zahraničí.

Pokračovala spolupráca ED s Potravinovou bankou Slovensko, Slovenským Červeným krížom, Tatra bankou, VÚB bankou. Zúčastnili sme sa seminárov na tému: Krízová komunikácia a Vplyv GDPR na mediálne prostredie.

Referát PR a Fundraisingu mediálne pokrýval spoločenské podujatia na úrovni krajov a VÚC, kde ED bola čestným hosťom. Nechýbala účasť na galavečere Národnej ceny starostlivosti Dobré srdce 2019. Ceny odovzdávala Asociácia poskytovateľov sociálnych služieb v Slovenskej republike, v ktorej predsedníctve je aj Ján Gasper, poverený riaditeľ ED.

Veríme, že informovanie evanjelickej a občianskej verejnosti zvýšilo povedomie o rozsahu a kvalite služieb, ktoré Evanjelická diakonia ECAV na Slovensku formou činnosti ústredia a stredísk viac ako 25 rokov aktívne poskytuje doma i v zahraničí.

Referát humanitárnej a rozvojovej pomoci

Poslanie referátu

Prostredníctvom rôznorodých humanitárnych aktivít, rozvojovej spolupráce, programov a projektov prispievať k riešeniu aktuálnych problémov na Slovensku a v zahraničí.

Mgr. Dana Balonová

Mgr. Anna-Mária Benková, PhD.

Referát humanitárnej a rozvojovej pomoci v spolupráci s partnerskou organizáciou Diakonie Katastrophenhilfe pokračoval v implementácii projektu „Support of disaster preparedness and relief to people in regions by ED ECAV in Slovakia". Jednou z podstatných aktivít v tomto roku v rámci tohto projektu, ktorú referát organizoval a koordinoval, bolo prevzatie výkonných odvlhčovačov určených na eliminovanie škôd po povodniach. Voda ako prírodný živel nás vie svojou silou neustále prekvapovať. Odstraňovanie alebo zmierňovanie škôd, ktoré vie po sebe zanechať, je jednou z úloh, ktoré si referát kladie za cieľ.

V rámci banky kompenzačných pomôcok referát koordinoval zapožičanie polohovateľných postelí, nočných stolíkov, invalidných vozíkov, bariel a ďalších zdravotníckych pomôcok.

ED ECAV je jedným zo zakladajúcich členov Platformy mimovládnych rozvojových organizácii. Samotná organizácia prešla rebrandingom (zmena názvu), po novom sa volá Platforma rozvojových organizácií – Ambrela. Nešlo však iba o zmenu názvu, nasledovali stretnutia a komunikácia medzi členmi, výsledkom ktorej boli postupne odpovede na otázky, ktoré majú za cieľ posilniť organizáciu smerom dovnútra jej štruktúr a maximalizovať zviditeľnenie jej práce smerom navonok. Konkrétne prvé výsledky sa začali ukazovať už na jesennej členskej schôdzi Ambrely v podobe plánu aktivít na rok 2020, návrhu stratégie a predstavenia systému a štruktúry.

Referát služieb

Poslanie referátu
Zabezpečovať poradenský servis a pomoc pri riešení problémov Stredísk evanjelickej diakonie (SED) a pripravovaných projektov sociálnych, zdravotníckych a školských služieb.

PhDr. Szilvia Buzalová

Referát služieb zabezpečoval metodické vedenie a informovanie SED o aktuálnych zmenách v legislatíve. Pritom sme podporovali systém spätnej informovanosti Ústredia ED a SED.

Boli sme v kontakte s jednotlivými odbormi sociálnych služieb pri Samosprávnych krajoch, Miestnymi samosprávami, ako aj s Ministerstvom práce sociálnych vecí a rodiny SR pri riešení sporných otázok.

Úzko sme spolupracovali s Asociáciou poskytovateľov sociálnych služieb a spoločnými silami sme presadzovali svoje požiadavky na legislatívne zmeny, ako i zmeny financovania v sociálnych služieb.

Zúčastnili sme sa na niekoľkých odborných školeniach, kurzoch, konferenciách doma i v zahraničí, ktoré pomáhajú k zvýšeniu kvality poskytovaných sociálnych služieb. Významnou medzinárodnou konferenciou bolo stretnutie Vyšehradskej platformy EURODIACONIE v Českom Tešíne. V rámci zahraničnej spolupráce v júni sme sa zúčastnili na slávnostnom podujatí pri príležitosti 25. výročia začatia diakonickej práce v maďarskom Tótkomlóši.

Na základe uznesenia Generálneho presbyterstva zo dňa 3. mája 2019 boli založené štyri nové SED a to SED Modra Kráľová, SED Beckov, SED Nové Mesto nad Váhom a Školiace SED.

Poskytovali sme organizačné poradenstvo v oblasti sprevádzkovania sociálnych služieb. Taktiež sme poskytovali základné sociálne poradenstvo rodinám i jednotlivcom. Rovnako tiež pomoc pri vybavovaní potrebných dokumentov k umiestneniu do zariadenia sociálnych služieb a pri hľadaní vhodného, najmä dlhodobého riešenia vzniknutých sociálnych krízových situácií.

V roku 2019 sme ďalej pokračovali v zavádzaní podmienok kvality v našich zariadeniach a pre riaditeľov a vyšší manažment sme zorganizovali niekoľko pracovných stretnutí, v rámci ktorých sme pripravili i odborné vzdelávanie.

Ďalej sme pokračovali v projekte *Pomoc krajanom* realizovanom v adventnom období, a to formou dlhoročného projektu *Koľko lásky sa zmestí do krabice od topánok* tento raz v Tótkomlóši (Maďarsko), pričom sme podporili 110 detí zo sociálne slabších rodín.

Na prelome roka sme nezabudli ani na bratislavských bezdomovcov a v útulku RESOTY sme rozdali 80 porcií silvestrovskej kapustnice.

Referát vzdelávania

Poslanie referátu

Pripravovať a zabezpečovať vzdelávacie aktivity zamestnancov a spolupracovníkov ED ECAV na Slovensku za účelom:

zdokonalenia, preškolenia alebo rekvalifikovania v danej pracovnej oblasti,
poskytnutia a zrealizovania vzdelávacích aktivít v cudzojazyčnom prostredí,
poradenstva pre oblasť odbornosti a potreby ďalšieho vzdelávania.

Mgr. Katarína Chmurčiaková

Referát vzdelávania pokračoval v zavádzaní štandardov kvality v jednotlivých Strediskách evanjelickej diakonie (SED). V strediskách sme riešili špecifiká tej-ktorej, ktorej služby a hľadali možnosti, ako čo najefektívnejšie naplniť litery zákona. Spolupráca prebiehala nielen osobne, ale aj prostredníctvom množstva hodín videochatov. Na základe požiadavky riaditeľov sme v SED Bratislava, SED Horné Saliby a SED Sučany preškolili štandardami kvality všetkých zamestnancov.

S podmienkami kvality sme intenzívne pracovali aj na sústredení v Luhačoviciach. Okrem odborných tém k štandardom kvality sme sa venovali aj témam vlastného osobnostného rozvoja či metódam fundraisingu a dobrovoľníctva.

V priebehu roka sme vydali informačné brožúrky, ktoré zrozumiteľným spôsobom vysvetľujú našim prijímateľom sociálnych služieb (a ich rodinným príslušníkom) spôsoby ochrany ich ľudských práv („Dodržiavanie základných práv a slobôd v zariadení pre seniorov, v domove sociálnych služieb a špecializovanom zariadení“.) vysvetľujú im ako postupovať, ak majú záujem o naše služby („Postup pri uzatváraní zmluvy o poskytovaní sociálnej služby ...“), pomáhajú im zorientovať sa pri podpise zmluvy o poskytovaní sociálnej služby („Postup pri uzatváraní zmluvy o poskytovaní sociálnej služby v zariadení pre seniorov, špecializovanom zariadení a domove sociálnych služieb) či v problematike individuálneho plánovania („Individuálne plánovanie“). Keďže máme aj maďarsky hovoriacich klientov, brožúrky máme nachystané v PDF formáte aj v maďarčine.

Pri zavádzaní podmienok kvality sme spolupracovali aj s nediakonickými zariadeniami v Komárne, Bajči, Sv. Petri, Pohronskom Ruskove a Košiciach.

V máji 2019 sme sa aktívne (s témou Značka a konkurencieschopnosť) zúčastnili i medzinárodnej konferencie EURODIACONIA, Vyšehradskej platformy, v Českom Těšíne.

V júni 2019 z Božej milosti vzniklo Školiace stredisko Evanjelickej diakonie, ktoré preberie postupne na seba úlohy referátu vzdelávania. Pripravili sme na Ministerstve práce sociálnych vecí a rodiny SR kurz k akreditácii, potrebný k získaniu profesie „Inštruktor sociálnej rehabilitácie“ . Veríme, že prostredníctvom nového strediska budeme môcť vzdelávať zamestnancov diakonie v aktuálnych témach tak, aby sme mohli spoločne kráčať cestou rozumnosti a robiť tak dobré meno Evanjelickej diakonii.

Referát zborovej diakonie

Poslanie referátu
Napomáhať vytváranie Zborovej diakonie v každom CZ ECAV a poradenstvom napomáhať rozvoj diakonických aktivít v cirkevných zboroch.

Mgr. Katarína Šoltésová, PhD.

Referát zborovej diakonie mal za cieľ navštevovať cirkevné zbory so vzdelávacími a motivačnými prednáškami o Zborovej diakonii v cirkevných zboroch. V rámci referátu sme ponúkali prednášky aj na iné témy podľa záujmu CZ. Navštívili sme senioráty: Bratislavský, Dunajsko-nitriansky, Liptovsko-oravský, Zvolenský, Turčiansky. V rámci týchto seniorátov boli oslovené a navštívené cirkevné zbory: Blatnica, Brezno, Jur nad Hronom, Kremnica, Pribylina, Pukanec, Ružomberok, Sládkovičovo, Tvrdošín, Zvolenská Slatina. Pokračovali sme v spolupráci s evanjelickými školami.

Úspešne sme pripravili a uskutočnili projekt s názvom Cestou zodpovednosti ku skvalitneniu života seniorov, ktorý bol podporený Nadáciou Henkel Slovensko. V rámci podporeného projektu bolo zorganizovaných šesť stretnutí, z toho tri v spolupráci so Strediskami evanjelickej diakonie, a to: SED Chmeľov, SED Vranov nad Topľou a SED Slatina nad Bebravou a tri stretnutia v spolupráci s cirkevnými zbormi, a to: Nové Mesto nad Váhom, Veľký Krtíš a Nitra. Stretnutia sa niesli v téme Aktívne aj v seniorskom veku. Súčasťou projektu bolo vytvorenie publikácie: brožúry s názvom Praktický sprievodca sociálnymi službami.

Referát aktívne prispel do projektu Výboru zborovej diakonie Bratislavského seniorátu s názvom Dôstojne až do konca, ktorého výstupom bola publikácia, brožúra: Sprevádzanie smútiacich s Informatívnym letákom o sociálnych službách; a dve prednášky pre Bratislavský seniorát a všetkých záujemcov s názvami: Sprevádzanie smútiacich v Trnave a Ako lepšie porozumieť dezorientovaným seniorom v Modre.

Referát každoročne pripravuje podklady pre všetky cirkevné zbory ECAV na celocirkevnú zbierku Nedeľa diakonie. V roku 2019 bola zbierka použitá na podporu SED Horné Saliby. Zvolený biblický text bol zo state Pr 16, 31.

Zúčastnili sme sa školenia Erasmus+ v rámci sekcie KA2, Strategické partnerstvá, celodenných školení projektového manažmentu v Dell, školenia Ministerstva zahraničných vecí k predkladaným výzvam SlovakAid, školenia Nadácie Pontis: Ako nevyhorieť, konferencie o Rómskej misii v Rožňave, Misijnej konferencii v Liptovskom Hrádku, Misijných dní Západného dištriktu v Dudinciach.

V rámci budovania zahraničných vzťahov sme sa zúčastnili na Vyšehradskej konferencii v Českom Těšíne, spolupracovali sme na príprave školenia Eurodiaconie v Bratislave s názvom Basic EU-Funding and Project Management Training. Zúčastnili sme sa 30. výročia Diakonie Českobratskej cirkvi evanjelickej v Prahe, stretnutia s biskupom Malasusom z Tanzánie na Generálnom biskupskom úrade. V spolupráci s Interiacom sme sa zúčastnili Honorary Council meetingu v Českom Těšíne.

Ďakujeme Pánu Bohu za Jeho požehnanie v tejto činnosti.

Referát medzinárodnej sociálnej práce mladých ľudí

Poslanie referátu

Pripravovať a zabezpečovať mladým ľuďom možnosť vzdelávacieho a interkultúrneho výmenného pobytu za účelom: zdokonaliť jazykové znalosti, spoznať kultúru, politiku a sociálnu starostlivosť inej krajiny; vzdelávať sa v sociálnej oblasti; vykonávať prax v sociálnej oblasti a pod.

Mgr. Katarína Šoltésová, PhD.

Referát každoročne ponúka mladým ľuďom zúčastniť sa interkultúrneho výmenného dobrovoľníckeho pobytu na Slovensku. V spolupráci s Diakonie Mitteldeutschland prijímame nemeckých mladých dobrovoľníkov v rámci programu Internationaler Jugendfreiwilligendienst a koordinujeme ich dobrovoľnícku činnosť na Slovensku.

Dobrovoľnícky rok august 2018/august 2019 na Slovensku ukončili tri mladé nemecké dobrovoľníčky: Sofie Falk, Judith Kneipp a Stella Marschhausen. Ďalší dobrovoľnícky rok august 2019/august 2020 začali dvaja nemeckí dobrovoľníci, a to Nico Hölzel, ktorý vykonáva svoju dobrovoľnícku činnosť vo Vrbovciach, v spolupráci s cirkevných zborom Vrbovce a Pia Boller, ktorá vykonáva svoju dobrovoľnícku činnosť v Bratislave, v spolupráci so Strediskom Evanjelickej diakonie Bratislava, Evanjelickým lýceom na Vranovskej ulici a Evanjelickou bohosloveckou fakultou Univerzity Komenského. Tešíme sa, že táto spolupráca pokračuje už vyše 20 rokov. Tento rok sme na dobu neurčitú museli pozastaviť dobrovoľnícky program pre slovenských dobrovoľníkov „SommerAktiv“, kvôli nečakanému úmrtiu nášho zahraničného partnera z Diakonie Mitteldeustchland, Harlanda Detlefa.

V auguste roku 2019 referát rozbehol nový dobrovoľnícky projekt, spolufinancovaný Európskou úniou prostredníctvom programu Európsky zbor solidarity, ktorý na Slovensku zastrešuje Národná agentúra luventa. Projekt je realizovaný v spolupráci s partnerskou organizáciou v Ukrajine, Living Hope. Od septembra 2019 hosťujeme dvoch ukrajinských dobrovoľníkov, v spolupráci so Strediskom Evanjelickej diakonie Bratislava, ktorí budú vykonávať svoju dobrovoľnícku činnosť jeden rok.

Zorganizovali sme úvodný seminár a „teambuildingový“ výlet pre všetkých zahraničných dobrovoľníkov vo Vysokých Tatrách a v Slovenskom raji.

Zúčastnili sme sa celoslovenskej zbierky Hodina deťom, potravinovej zbierky Tesco, akreditovaného školenia Platformy dobrovoľníckych centier a organizácii s názvom: Manažment dobrovoľníkov a dobrovoľníčok. Zúčastnili sme sa aktívne vzdelávacieho seminára k problematike zavádzania štandardov kvality do sociálnych služieb so zamestnancami Stredísk Evanjelickej diakonie v Pozloviciach s témou: Koncepcia spolupráce s dobrovoľníkmi v sociálnych službách.

Naším cieľom do budúcich rokov je nájsť spôsob a partnerov, prostredníctvom ktorých budeme môcť poskytovať aj slovenským dobrovoľníkom možnosť vycestovať do zahraničia na dobrovoľnícke aktivity. Pán Boh nám v tom pomáhaj.

Referát zahraničných a ekumenických vzťahov

Poslanie referátu

Referát zabezpečuje koordinačnú, konzultačnú a informačnú činnosť v oblasti zahraničných vzťahov, udržuje a buduje partnerské vzťahy v zahraničí.

Aktívna účasť na ekumenickom hnutí ako snahy o prehĺbenie jednoty kresťanských cirkví a kresťanov vo svete, ktorá prekračuje hranice diakonie, vlastného cirkevného spoločenstva a krajiny.

Mgr. Dana Balonová

V rámci referátu sa poverený riaditeľ Ján Gasper zúčastnil v apríli stretnutia Kontaktného výboru Trojpartnerstva, ktoré sa konalo v Štuttgarte. Členmi Trojpartnerstva sú Evanjelická krajinská cirkev vo Württembersku, Evanjelická cirkev v strednom Nemecku, Evanjelická cirkev a.v. na Slovensku a ich diakonické organizácie – Diakonia Württembersko, Diakonia v strednom Nemecku a Evanjelická diakonia ECAV na Slovensku.

V júni sme prvýkrát privítali na Ústredí ED ECAV Pétura Thorsteinssona, referenta medzinárodnej diakonie vo Württembersku a zároveň vedúceho iniciatívy Nádej pre východnú Európu (Hoffnung für Osteuropa). Stretnutie pokračovalo v Stredisku evanjelickej diakonie v Horných Salibách. Ide o jedno z prvých zariadení Evanjelickej diakonie ECAV, ktoré bolo zrealizované aj vďaka podpore partnerov z Nemecka.

Na referát zahraničných a ekumenických vzťahov bola od 1. septembra 2019 prijatá Dana Balonová, ktorá sa postupne zoznámila so zahraničnými partnermi ED ECAV a pokračovala v aktívnom udržiavaní existujúcich a v budovaní nových partnerských vzťahov v zahraničí. V prvých týždňoch sa oboznamovala s poslaním a úlohami referátu.

Vďaka znalostiam nemeckého, anglického jazyka a základom ruského jazyka vyučovala slovenský jazyk dobrovoľníkov ED ECAV z Nemecka a Ukrajiny. Výučba začala úvodným seminárom vo Vysokých Tatrách.

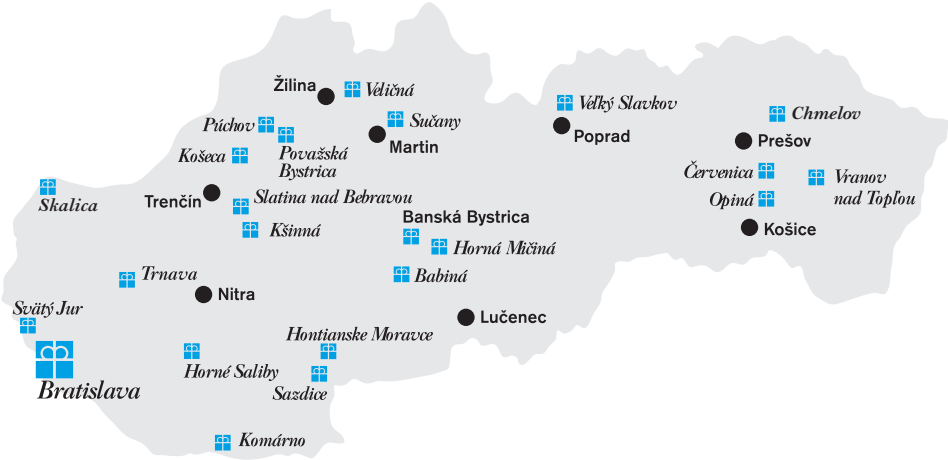
Na pôde Ústredia ED ECAV sme v októbri opäť privítali Pétura Thorsteinssona. Nášho nemeckého partnera sme oboznámili s fungovaním, aktuálnou situáciou a postavením ED ECAV v rámci sociálnych služieb v podmienkach Slovenska. Predmetom rokovania boli spoločné plány a vízia do budúcna.

Diakonia Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w RP (ďalej Diakonia Polska) pri príležitosti 20. výročia získania právnej subjektivity zorganizovala v októbri vo Varšave slávnostný program. Jednotliví účastníci, partneri Diakonie Polska t.j. riaditelia a reprezentanti Eurodiaconie, Diakonie Deutschland, Diakonie Württemberska, Gustav-Adolf-Werk v Nemecku, Sliezskej diakonie, Evanjelickej diakonie ECAV na Slovensku, Caritas Polska, predstavitelia ďalších kresťanských denominácií, ktoré majú v Poľsku svoje zastúpenie zapriali Diakonii Polska Božie požehnanie a vedenie do ďalšej práce a rozvíjaní jej činnosti.

V rámci referátu sme spolupracovali aj s ECAV a tlmočili dve stretnutia na Generálnom biskupskom úrade. Stretnutie 30 farárov zo seniorátu Neuenbürg v Nemecku s generálnym biskupom Ivanom Eľkom. Stretnutie v priestoroch Generálneho biskupského úradu s predstaviteľmi Evanjelickej cirkvi z Ameriky na tému školstvo.

Absolvovali sme aj niekoľko tréningov, ktoré nám pomohli v ďalšej práci, napríklad školenie Dell Volunteer Project Management.

Strediská Evanjelickej diakonie ECAV na Slovensku



Strediská a nimi poskytované sociálne služby

Deti, mládež a dospelí

SED Banská Bystrica – Domov detí – Profesionálne rodiny
Evanjelická spojená škola internátna Červenica
SED Horná Mičiná – DEBORA útulok pre matky s deťmi
SED Púchov – Detské opatrovateľské centrum
SED Svetlo – Pomoc pre deti zo sociálne slabých rodín
SED Veľký Slavkov – Dom na polceste – útulok pre mladých dospelých

Seniori

SED Bratislava –Zariadenie pre seniorov/ Denný stacionár
SED Hontianske Moravce – Zariadenie pre seniorov
SED Horné Saliby – Zariadenie pre seniorov
SED Chmeľov – Denný stacionár
SED Komárno – Denný stacionár/ Terénna opatrovateľská služba
SED Košeca – Zariadenie pre seniorov/ Zariadenie opatrovateľskej služby
SED Kšinná – Zariadenie pre seniorov/ Špecializované zariadenie
SED Sazdice – Denný stacionár/ Terénna opatrovateľská služba
SED Skalica – Denný stacionár
SED Slatina nad Bebravou – Denný stacionár
SED Sučany – Zariadenie pre seniorov/ Domov sociálnych služieb/ Špecializované zariadenie
SED Trnava – Zariadenie pre seniorov/ Domov sociálnych služieb/ Denný stacionár
SED Veličná – Banka kompenzačných pomôcok/ Terénna opatrovateľská služba
SED Vranov nad Topľou – Denný stacionár

Ubytovanie a školiace aktivity

AGAPÉ Svätý Jur – Ubytovacie a školiace stredisko

SED Banská Bystrica

Stredisko Evanjelickej diakonie Banská Bystrica
Horná 34
974 01 Banská Bystrica

Telefón: 048/ 415 30 55
Mobil: +421 918 828 541
E-mail: domovdeti@mail.t-com.sk
www.domovdeti.sk
IBAN: SK84 0200 0000 0011 4534 9312

Stredisko Evanjelickej diakonia Banská Bystrica Domov detí začalo prevádzku v roku 1995. Vykonávame opatrenia sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately podľa zákona č. 305/2005 Z. z. o sociálnoprávnej ochrane detí a sociálnej kuratele a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Stredisko Evanjelickej diakonie Banská Bystrica Domov detí je domov detí, v ktorom sa dočasne poskytuje starostlivosť deťom a mladým dospelým, ktorí boli vyňatí zo svojej biologickej rodiny. V našom Domove detí sa snažíme čo najviac priblížiť rodinnému prostrediu, všetky deti umiestňujeme v profesionálnych náhradných rodinách. Profesionálny náhradný rodič je zamestnanec Domova detí a zabezpečuje starostlivosť o deti vo svojom domácom prostredí 24 hodín denne. Deti vedieme ku kresťanským hodnotám a pracujeme s nimi na základe individuálneho plánu rozvoja osobnosti. Rodinám a deťom zabezpečujeme komplexnú odbornú pomoc a starostlivosť, za účelom zvyšovania profesionality práce uskutočňujeme program supervízie. V záujme skvalitnenia práce sme vypracovali vzdelávací plán pre profesionálnych náhradných rodičov. Vzdelávanie bolo zabezpečené externými odborníkmi – psychológmi s cieľom prehĺbenia kompetencií, vedomostí a zručností profesionálneho náhradného rodiča potrebných pre kvalitné poskytovanie starostlivosti deťom.

V priebehu uplynulého roka sme poskytovali starostlivosť spolu 41 deťom a mladým dospelým vo veku od 0-19 rokov v 13 profesionálnych náhradných rodinách.

Počas roka sme prijali 3 deti vo veku od 0-5 mesiacov. Ukončili sme poskytovanie starostlivosti 1 maloletému dieťaťu, ktoré bolo osvojené. Deti podporujeme v oblasti vzdelávania, podporujeme ich v zmysluplnom trávení voľného času, v športových aktivitách a v rozvoji ich talentu. Poskytujeme starostlivosť deťom, ktoré si vyžadujú osobitnú a zvýšenú starostlivosť z dôvodu ich zdravotného stavu.

Počas prázdnin sa naše deti zúčastnili letných a zimných táborov, rekreačných pobytov, pobytov pri mori. Pre rodiny a deti sme organizovali rekreačný pobyt, vzdelávanie a supervíziu v Hronci, Deň detí v Safari parku, Tvorivé dielne a športové aktivity pre deti, Mikuláš v Safari parku a Posedenie pri vianočnom stromčeku.

Iveta Trnkusová
poverená riaditeľka

Evanjelická spojená škola internátna Červenica

Evanjelická spojená škola internátna
082 07 Červenica 114

Telefón: 051/ 779 02 15
E-mail: essi.cervenica@gmail.com
www.eszscervenica.sk
IBAN: SK86 0200 0000 0033 7584 8853

Evanjelická špeciálna škola bola založená v roku 1992. História vzdelávania žiakov s hluchoslepotou, s duálnym poškodením zraku a sluchu, bola prvá pre tento druh postihnutia. Počas svojej histórie prešla viacerými zmenami. Postupne bola zriadená špeciálna materská škola internátna, neskôr i praktická škola internátna. Rok 2010 priniesol zlúčenie všetkých troch organizačných zložiek školy a vznikla Evanjelická spojená škola internátna v Červenici.

Výchovno-vzdelávací proces je realizovaný podľa štátneho a školského vzdelávacieho programu pre jednotlivé oddelenia školy a pre každého žiaka na škole je vypracovaný individuálny výchovno-vzdelávací program, ktorý rešpektuje jeho postihnutie. Počas roka bol edukačný proces obohatený o hipoterapiu, hydroterapiu, muzikoterapiu i canisterapiu. V rámci ergoterapie máme na škole tvorivé dielne. Počas ich realizácie sa snažíme spolu so žiakmi zhotovovať jednoduché didaktické pomôcky, ktoré obohatia výchovno- vzdelávací proces na škole. Tvoríme aj rôzne výrobky a dekoratívne predmety z odpadového materiálu. Nechýbali ani pravidelné aktivity, ako je Mikulášske posedenie, Vianočná akadémia, Karneval, oslavy narodenín žiakov, návšteva divadla, planetária, výlety do blízkeho okolia. Veľmi peknou a zmysluplnou aktivitou bolo stretávanie sa so študentmi zo školy podnikania v Prešove. Tieto stretnutia sa stali pravidelnými a značne obohatili náš výchovný proces na škole.

Prostredníctvom neinvestičného fondu TICHO v TME detí v Červenici sa zapájame do rôznych projektových výziev, čím sa snažíme skvalitniť podmienky edukačného procesu. Každoročne organizujeme na škole súťaž Prehliadka umeleckej tvorivosti žiakov s hluchoslepotou.

O svojich aktivitách škola informuje na svojej webovej stránke, ale aj na cirkevných stránkach a v cirkevných časopisoch. K prezentácii školy prispieva aj prijímanie mnohých návštev i študentov špeciálnej pedagogiky, ktoré počas roka prichádzajú k nám so záujmom o našu prácu.

Ďakujeme Pánu Bohu za všetko, čo sme od neho z jeho milosti mohli prijať počas roku 2019 a prosíme ho o jeho požehnanie do ďalších rokov.

PaedDr. Miloš Kollár, PhD.
riaditeľ školy

SED Horná Mičiná

Stredisko Evanjelickej diakonie
Horná Mičiná
DEBORA útulok pre matky s deťmi
Topoľová 4924/8
974 01 Banská Bystrica

Mobil: +421 905 313 717
E-mail: debora.utulok@gmail.com
IBAN: SK59 8330 0000 0026 0120 7970

Stredisko Evanjelickej diakonie Horná Mičiná bolo zriadené 15. augusta 2006 za účelom poskytovania sociálnych služieb pre seniorov. V roku 2016 začala Evanjelická diakonia ECAV na Slovensku pracovať na rekonštrukcii domu v Banskej Bystrici. Účelom prestavby nehnuteľnosti bolo začať prevádzku sociálneho zariadenia pre matky s deťmi, ktoré sa ocitli v nepriaznivej sociálnej situácii. Sociálne zariadenie krízovej intervencie sme zaregistrovali od 11. apríla 2017 v zmysle § 26 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov pod názvom DEBORA útulok pre matky s deťmi.

Počas roka 2019 sme poskytovali prijímateľom sociálnej služby rôznorodú pomoc. V súvislosti so sociálnou službou to boli aktivity spojené najmä s pracovnou terapiou, finančnou gramotnosťou, poradenstvom v oblasti ľudských práv a povinností, rodičovských práv a iných sociálnych služieb, ktoré boli pre klientov potrebné.

Duchovná služba za prítomnosti brata farára, konseniora Daniela Duraja, prebiehala počas roka takmer každú stredu. Spoločnými piesňami, modlitbami a slovom Božím povzbudzovala nielen klientov, ale aj zamestnancov zariadenia k ďalšej činnosti. Prijímateľom sociálnych služieb bola poskytovaná aj profesionálna psychologicko-poradenská činnosť. Snažíme sa teda chápať všetkých na úrovni bio-psycho-sociálno-duchovnej, v snahe čo najviac sa vcítiť a pomôcť im v ich nie ľahkej životnej situácii.

Počas roka sme čas trávili aj spoločnými kultúrno-zábavnými aktivitami. Navštívili a spoznali sme viaceré miesta v okolí Banskej Bystrice a dopriali tak najmä deťom pekné a nezabudnuteľné zážitky. Umožnili sme aj našim sponzorom, susedom a všetkým tým, ktorých zaujíma naša práca a život v zariadení, aby sa počas Dňa otvorených dverí prišli k nám pozrieť. Pohostili sme ich guľášom a koláčikmi. Okrem pravidelných aktivít sme sa zapojili aj do Potravinovej zbierky Tesco, do ktorej boli zapojení aj klienti. Vďaka MaryKay vizážistkam a poradkyniam naše mamičky zažili skrášľovací deň, ktorý si vychutnali a užili. Koniec roka je vždy v znamení príprav na Vianoce, spojený v našom zariadení aj s príchodom Mikuláša. Podporu pri realizácii tejto každoročnej udalosti sme tentokrát dostali od HC ‘05 Banská Bystrica.

Sme vďační za akúkoľvek formu pomoci, za podporu a povzbudenie, ktoré dostávame aj od vedenia Evanjelickej diakonie ECAV na Slovensku. Veríme, že Pán Boh nás bude požehnávať a otvárať naše srdcia aj naďalej.

Mgr. Edita Palečková
správkyňa SED

SED Púchov

Stredisko Evanjelickej diakonie Púchov, Detské opatrovateľské centrum – detské jasle je zariadením starostlivosti o deti do troch rokov veku dieťaťa. Poskytuje sociálnu službu starostlivosť o deti do troch rokov veku dieťaťa podľa §32b zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách.

V rámci práce s prijímateľmi sociálnej služby budujeme sociálne a stravovacie návyky, rozvíjame motoriku, podporujeme kreativitu detí, učíme sa hravou a motivačnou formou. Zachovávanie, podporovanie a obohacovanie spontánneho prejavu dieťaťa vzhľadom na okolie, ako aj rešpektovanie jeho individuálnej jedinečnosti v odhaľovaní sveta a rozvoj je jednou z myšlienok našej práce. Výchovná činnosť je zameraná na rozvoj a podporu samostatnosti dieťaťa. Výchovná a vzdelávacia činnosť sa riadi dokumentom – Program starostlivosti a výchovy detí vo veku do troch rokov dieťaťa – schváleného pre SED Púchov.

Počas roka boli služby nášho strediska poskytnuté celkovo 15 klientom. V súčasnosti je o naše služby veľký záujem a je obsadená maximálna kapacita zariadenia.

Zrealizovali sme niekoľko projektov zameraných na podporu a skvalitňovanie poskytovaných služieb. Projekty podporilo mesto Púchov, Nadácia Tatra banky, IWCB so sídlom v Bratislave a pod. Vďaka projektom sa podarilo zabezpečiť zachovanie prevádzky zariadenia, obnovu opotrebovaného nábytku pre deti, nákup hračiek, germicídneho žiariča a ostatného vybavenia.

Počas roka organizujeme pre našich klientov rôzne aktivity. Jasličky navštevuje Mikuláš, pripravujeme darčeky na Deň matiek, zabávame sa na Deň detí a príležitostne pripravujeme s deťmi malé pozornosti pre rodičov.

Skvalitňovanie poskytovaných služieb a osobná spokojnosť našich klientov je pre nás a naše aktivity prvoradá.

Verím, že naša práca bude aj naďalej pomocou, úprimnou službou a požehnaním pre našich klientov a ich rodiny.

Ing. Lenka Mokričková, PhD.
správkyňa SED

Stredisko Evanjelickej diakonie Púchov
Royova 774
02 001 Púchov

Mobil: +421 911 867 276
E-mail: info@jasle-puchov.sk
www.jasle-puchov.sk
IBAN: SK52 0900 0000 0003 6273 5514

SED SVETLO

Stredisko Evanjelickej diakonie Červenica
082 07 Červenica 114

Telefón: 055/ 699 04 88
E-mail: radoslav.grega@gmail.com
www.ecavopina.sk
IBAN: SK91 0900 0000 0000 8212 9720

Stredisko Evanjelickej diakonie SVETLO realizovalo svoj program podľa svojich zámerov. Činnosť strediska je dobrovoľníckou aktivitou pre prácu v oblasti duchovno-sociálnej oblasti v prospech detí, mládeže, dospelých a starších.

V posledný júlový týždeň sa už tradične stretli deti a vedúci na Letnom biblickom tábore v Červenici. Spoločne boli symbolicky prenesení do starovekého Egypta a počas hlavného dopoludňajšieho programu sa uberali po stopách starozmluvného muža Jozefa a jeho rodiny. Každý deň tvorivo pracovali v egyptských školách, napr. v škole pisárov, maliarov, tkáčov, krajčírov, kaderníkov, či matematikov. Svoje sily, odvahu i vytrvalosť merali pri rôznych hrách, pomáhajúc Jákobovej rodine, či súťažiac na Egyptskej olympiáde alebo zahrať sa na izmaelských obchodníkov, malých archeológov, či staviteľov pyramíd. Veľké Egyptské dobrodružstvo bolo ukončené slávnostným ceremoniálom vyhodnotenia celotýždňového snaženia skupiniek a odovzdávaním cien, diplomov a spomienkových náramkov. V nedeľu deti so svojimi vedúcimi programom poslúžili na službách Božích v evanjelickom chráme v Opinej.

Počas prvých troch týždňov letných prázdnin boli zorganizované detské a dorastenecké tábory v spolupráci s občianskym združením Remidia z reformovanej cirkvi.

Zariadenie v Červenici poslúžilo aj pre tvorbu letného detského tábora pre deti z rómskeho prostredia z Kecerovic pri ktorom sa výrazne uplatnil cieľ projektu pomôcť deťom zo sociálne znevýhodneného prostredia. Tábora sa zúčastnilo 18 detí.

SED SVETLO bolo organizátorom aj aktivít – poznávacieho výletu do Osvienčimu v Poľsku a misijnej cesty do Starej Pazovy v Srbsku, kde piesňami, slovom Božím, informáciami o diakonickej práci a histórii regiónu poslúžil spevokol Svetlo z domáceho cirkevného zboru Opiná a jeho zástupcovia.

Vzdávame vďaku Pánu Bohu za pomoc pri realizovaní aktivít SED SVETLO, taktiež ďakujeme dobrovoľníkom, spolupracovníkom a darcom, ktorí pomohli v oblasti diakonickej činnosti SED SVETLO.

Mgr. Radoslav Grega
predseda Správnej rady SED SVETLO

SED Veľký Slavkov

Stredisko Evanjelickej diakonie Veľký Slavkov
Tatranská 71
059 91 Veľký Slavkov

Mobil: +421 903 630 953
E-mail: info@domnapolceste.sk
www.domnapolceste.sk
IBAN: SK79 7500 0000 0040 0199 3196

Stredisko Evanjelickej diakonie „útulok Dom na polceste" poskytuje psycho-sociálnu starostlivosť mladým dospelým po odchode z detského domova od roku 2004. Prichádzajú k nám predovšetkým odchovanci detských domovov, ktorí majú zníženú schopnosť zaradiť sa do normálneho života. Našimi klientmi sú tiež rôzni mladí dospelí muži z ulice, či po liečbe na rôzne závislosti alebo po odchode z výkonu trestu.

V roku 2019 sme v zariadení poskytovali sociálne služby podľa Zákona o sociálnych službách č. 448/2008 Z. z. § 26 a 27. V stredisku sme začínali s počtom klientov 27. Počas roka sme postupne poskytli sociálnu službu v rámci útulku 36 klientom a službu v rámci domu na polceste 9 chlapcom. Rok sme celkovo končili s 23 klientmi.

V prenajatých bytoch v Poprade a vo Veľkom Slavkove, kde sa o seba klienti starajú už úplne sami, bývalo v tomto roku 12 klientov. V rámci našich finančných a personálnych kapacít plánujeme systémovo riešiť aj cieľovú skupinu, manželské páry s deťmi, keďže nám ich počet narastá.

Z celkového počtu všetkých našich klientov sú 13 zamestnaní v bežných prevádzkach v Poprade a okolí a v našom zariadení sú zamestnaní na rôzne úväzky štyria, dvaja naši klienti sú študenti.

Zariadenie je špecifické tým, že neposkytujeme iba prístrešie, stravu a sociálne poradenstvo, ale naším cieľom je, aby sa čo najväčší počet klientov mohol uplatniť v bežnom živote. Snažíme sa u nich vypestovať pracovné návyky a s týmto zámerom už 13 rokov funguje stavebná činnosť.

V rámci tejto prevádzky sme poskytli možnosť tréningu pracovných zručností 12 našim klientom. Asi 8 klientov sa počas roka sporadicky vystriedalo pri spracovaní palivového dreva.

V roku 2019 bežal tretí rok projektu Veľký krok do života podporený nadáciou Velux. V rámci neho sme rozbiehali stolársku a elektromontážnu dielňu, kde sa naši klienti taktiež zúčastňovali tréningu pracovných zručností.

Okrem toho, že sa zameriavame na úspešnú ľudskú integráciu klientov do života, i naďalej nám záleží dostatočne sa zamerať aj na ich duchovnú starostlivosť.

Mgr. Stanislav Gurka
riaditeľ

SED Bratislava

Stredisko Evanjelickej diakonie Bratislava
Partizánska 2
811 03 Bratislava

Mobil: +421 907 830 684
E-mail: dobova@sedba.sk
IBAN: SK37 7500 0000 0040 1673 5915

Stredisko Evanjelickej diakonie Bratislava začalo svoju činnosť 2. apríla 2013 ako Zariadenie pre seniorov. Našou cieľovou skupinou sú seniori od 62 rokov života so stupňom odkázanosti 4 – 6 na sociálnu službu Zariadenie pre seniorov. Sme zariadenie rodinného typu s kapacitou 38 klientov.

V našom zariadení zabezpečujeme komplexné služby svojim klientom a to cez 24 hodinovú starostlivosť o ich zdravie, telesnú pohodu a hygienu až po duchovnú a duševnú podporu klientom prostredníctvom kvalifikovaného personálu.

V porovnaní s minulými rokmi nenastali v našom zariadení väčšie zmeny. Snažili sme sa zamerať na skvalitnenie našich služieb podľa novelizácie Zákona o sociálnych službách č. 448/2008 Z. z. podľa § 35.

V našom zariadení máme mnohé príležitosti k duchovnej službe. Každý štvrtok máme služby Božie o 10.00 hod. v našej kaplnke a taktiež bratia farári navštevujú našich klientov na izbách a slúžia im aj individuálne. Okrem služieb Božích máme každý deň ráno o 9.30 hod. biblické stíšenia pre klientov, ktorí majú záujem o Božie slovo. Taktiež každý deň doobeda máme rôzne typy aktivizačných programov pre našich klientov a poobede kultúrne programy ako premietanie starých filmov alebo koncerty. Vždy sme radi, keď nás niekto navštívi s pripraveným programom pre našich seniorov.

Naším najdôležitejším cieľom je, aby naši klienti u nás prežili dôstojnú starobu, aby sme im poskytli kvalitný život a spokojnosť na sklonku života a aby sme ich v láske odprevadili. Stále máme pred sebou nové výzvy a projekty, ktoré by mohli skvalitniť a spríjemniť pobyt u nás, ale ktoré majú zároveň svoje finančné nároky.

PhDr. Beata Dobová
riaditeľka

SED Hontianske Moravce

Stredisko Evanjelickej diakonie Hontianske Moravce
Kostolná 292/ 28
962 71 Hontianske Moravce

Telefón: 045/ 558 39 99
Mobil: +421 902 294 388
E-mail: riaditelka@sedhontianskemoravce.sk
www.sedhontianskemoravce.sk
IBAN: SK63 0900 0000 0004 0025 6662

Stredisko Evanjelickej diakonie Hontianske Moravce začalo svoju činnosť 25. januára 2003. Cieľovou skupinou zariadenia sú seniori.

V roku 2019 boli v zariadení poskytované sociálne služby v súlade so Zákonom o sociálnych službách č. 448/2008 Z. z. § 35. Kapacita zariadenia je 34 klientov. Služby boli poskytované celoročnou pobytovou formou. Počas roka boli služby poskytnuté celkom pre 40 klientov, priemerný stav bol 32 klientov, k 31.12.2019 bol stav 31 klientov a priemerný vek bol 82 rokov.

Práca s prijímateľmi sociálnej služby bola vždy prispôsobená cieľovej skupine seniorov. Zdravotný stav a záujmy jednotlivých klientov boli najdôležitejším faktorom pri plánovaní aktivít počas celého roka. Sociálna pracovníčka a inštruktorka sociálnej rehabilitácie zapájali prijímateľov sociálnej služby do aktivít podľa plánu aktivizácie a tieto aktivity boli zamerané na tréning pamäti, reminiscenciu, bazálnu stimuláciu, rozvoj jemnej motoriky, pohybové aktivity, upevňovanie pracovných zručností, podporu duchovného cítenia a podobne. U imobilných klientov bola uprednostňovaná práca s individuálnym prístupom na základe individuálnych plánov. Zdravotná sestra sprostredkovala pre klientov najmä kontakt s praktickým lekárom, odbornými lekármi a zdravotníckymi zariadeniami, zabezpečovala pre nich lieky a zdravotné pomôcky. V spolupráci s opatrovateľkami vykonávali činnosti zamerané na zabezpečenie základných životných potrieb reagujúc na meniace sa opatrovateľské potreby klienta s dôrazom na zachovanie ľudskej dôstojnosti. Neoddeliteľnou súčasťou pri práci s klientom bola aj spolupráca s rodinnými príslušníkmi, ktorí pomáhali pri vypracovaní anamnézy a pri adaptácii.

Na veľmi dobrej úrovni bola naša spolupráca s obcou Hontianske Moravce, so základnou školou s materskou školou a Jednotou dôchodcov.

Duchovnú podporu poskytoval brat kaplán Ján Tóth, ktorý svojimi pravidelnými návštevami obohatil život našich seniorov. Služby Božie, stretnutia, rozhovory a večera Pánova boli veľmi povzbudzujúce pre veriacich klientov.

V budúcnosti chceme v našej činnosti pokračovať a zdokonaľovať sa, aby sme svojou prácou mohli pomáhať ľuďom odkázaným na našu pomoc.

Ďakujeme Pánu Bohu za to, že nás vedie a ukazuje nám správnu cestu a prosíme ho, aby bol s nami aj pri našej ďalšej práci.

Mgr. Jana Brunauerová
riaditeľka

SED Horné Saliby

Stredisko Evanjelickej diakonie Horné Saliby
925 03 Horné Saliby 505

Telefón: 031/ 785 23 42
Mobil: +421 903 219 389
E-mail: sed.horne.saliby@stonline.sk
IBAN: SK87 0900 0000 0000 2409 4304

Stredisko Evanjelickej diakonie Horné Saliby začalo svoju činnosť v roku 1996 ako charitatívne stredisko ED ECAV na Slovensku v Horných Salibách.

V zariadení je k dispozícii 20 lôžok a klienti môžu bývať v jedno a dvojlôžkových izbách, kde je im poskytovaná sociálna služba v zmysle Zákona o sociálnych službách č. 448/2008 Z.z. § 35 personálom s empatickým a láskavým prístupom ku klientom. Pre lepšie plnenie poslania sa pracovníci zariadenia zúčastňujú rôznych školení a seminárov. Súčasťou poskytovaných služieb je aj duchovná starostlivosť o klientov, ale i zamestnancov zariadenia. Pri rôznych príležitostiach sa konajú slávnostné služby Božie s prisluhovaním Večere Pánovej.

V zariadení je zabezpečená zdravotná starostlivosť, aj doprovod klientov k odborným lekárom. Tiež zabezpečujeme kadernícke služby, manikúru, pedikúru a masáže tela. Poskytujeme spoločné stravovanie pre dôchodcov z obce Horné Saliby.

V rámci integrácie klientov spolupracujeme so základnými školami v Horných Salibách, materskými školami, Maticou slovenskou, miestnym cirkevným zborom a Zariadením pre seniorov Dolné Saliby. Nezabúdame ani na okrúhle výročia, ktorých sa naši klienti dožívajú. Nie je ničím výnimočným oslava 90. narodenín. Záhrada zariadenia poskytuje klientom dokonalý oddych a relax. Klienti sa v zajatí zelene môžu nerušene porozprávať so svojimi príbuznými, či návštevou. Bezbariérový prístup s plynulým prechodom z terasy do interiéru zariadenia na poschodí umožňuje voľný pohyb aj imobilným klientom. Takto sa môžu počas celého dňa vyhrievať na slniečku či v tieni slnečníka a počúvať trilkovanie spevavcov.

Počas roka prišiel čas aj na menšie opravy, rekonštrukcie čí vybudovanie prístreškov. Vymenili sme okná na izbách klientov na prízemí zariadenia a vsadila sa drenáž z odkvapových rúr.

Aktivizácia, rozvoj zručností a motivácia klientov k zmysluplnému prežívaniu svojho času zostáva naďalej našou prioritou. Chceme, aby v ich živote prevládali skôr dni radostné a úsmevné než dni smútku. Chceme im dať lásku, uznanie a pocit, že sú stále potrební a užitoční. Nech nám Pán Boh pomáha, dopraje pevné zdravie a požehná našu prácu.

Mgr. Anna Vasasová
riaditeľka

SED Chmeľov

Stredisko Evanjelickej diakonie Chmeľov
082 15 Chmeľov č. 72

Mobil: +421 917 179 354
E-mail: sedchmelov2@gmail.com
IBAN: SK42 8330 0000 0025 0134 9007

Stredisko Evanjelickej diakonie Chmeľov začalo svoju činnosť 1. januára 2018 a poskytuje služby podľa § 40 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách.

Denný stacionár má kapacitu 30 prijímateľov sociálnej služby, je pravidelne otvorený počas pracovných dní pre ľudí v dôchodkovom veku minimálne s III. stupňom odkázanosti.

Predmetom činnosti strediska je poskytovať potrebnú starostlivosť v duchu kresťanských princípov evanjelia s náležitým duchovným zázemím, v súlade s príslušnými právnymi predpismi a v snahe udržať klientov v centre spoločenského diania, poskytnúť im potrebné podnetné a kultúrne prostredie a zabrániť ich sociálnej a spoločenskej izolácii.

Na začiatku roku 2019 sme sa na podnet našich seniorov zamerali na starostlivosť o zdravie formou rôznych prednášok a besied. Počas roka sme absolvovali výlety v Levoči a v Trebišove, kde sme si pozreli kultúrne pamiatky a navštívili sme aj evanjelické kostoly. Ďalšími aktivitami mimo nášho zariadenia boli dve opekačky v prírode, návšteva výstavy záhradníctva v Prešove, divadelné predstavenie v Prešove a mnohé iné. Snažíme sa o to, aby sme okrem sociálnych služieb a sociálneho poradenstva zabezpečili klientom aj kultúrne a spoločenské podujatia. Dni v našom stacionári sú naplnené rôznymi aktivitami pre rozvoj jemnej motoriky, tréning pamäti, rozvoj kognitívnych funkcií, sociálnej komunikácie, športové aktivity, spoločenské hry a každý deň začíname duchovným stíšením so zborovým bratom farárom Tomášom Valašíkom.

V roku 2019 sa nám podarilo získať dotáciu z Prešovského samosprávneho kraja, ktorá bola použitá na výmenu starých okien v našom stacionári. Aj týmto napĺňame našu víziu o skvalitňovaní nielen poskytovaných služieb, ale aj skvalitňovaní podmienok na poskytovanie služieb.

Sme Pánu Bohu vďační, že sa priznáva k našej službe, a že môžeme tvoriť spolu jednu rodinu. Ďakujem aj všetkým, ktorí s nami spolupracujú, obecnému úradu, miestnej Materskej škole, cirkevnému zboru ECAV Chmeľov, Východnému dištriktu ECAV a všetkým, ktorí akokoľvek prispeli k tomu, aby sme mohli poskytovať naše služby. Vďaka Bohu za vás.

Mgr. Martina Brehuvová
riaditeľka

SED Komárno

Stredisko Evanjelickej diakonie Komárno
Františkánov 15
945 01 Komárno

Mobil: +421 948 099 398
E-mail: sedkomarno@centrum.sk
IBAN: SK69 7500 0000 0040 0792 4829

Stredisko Evanjelickej diakonie Komárno začalo so svojou činnosťou 16. novembra 2007. Klientom denného stacionára boli v kalendárnom roku 2019 poskytované sociálne služby podľa § 40 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách. Stredisko poskytovalo služby v počte 10 klientom, ktorí navštevovali zariadenie veľmi radi.

Naďalej sme poskytovali službu blížnym, osamotených a trpiacim s rôznymi chorobami, tým, ktorí túto službu potrebovali.

Služby zahŕňali sociálne poradenstvo, pracovnú terapiu, ale hlavne záujmovú činnosť našich klientov podľa ich vlastného záujmu.

Klienti sa pravidelne stretávajú a zároveň sa zúčastňujú rôznych aktivít, ktoré im významne pomáhajú v ich každodennom živote. Ide o rôzne kultúrne podujatia organizované naším mestom alebo naším cirkevným zborom. Ďalej sú to rôzne výlety, prechádzky, ale aj plodné rozhovory na rôzne aktuálne témy.

Naši klienti, ako aj pracovníci diakonie a členovia cirkevného zboru Komárno sa opäť zúčastnili projektu Tesco – Potravinová zbierka pre ľudí v sociálnej núdzi, kde sme nazbierali potraviny približne 2 250 kg. Vo vlastnej réžii sme potraviny rozdelili, zabalili a potravinové balíčky odovzdali mestu Komárno, obci Iža, obci Zemianska Olča a Lipové a iným nemenovaným rodinám v celkovom počte približne 250. Táto akcia v spolupráci s cirkevným zborom Komárno patrí medzi veľmi plodné, aktívne a prospešné. Učí nás, aby sme vedeli ukázať a prejaviť lásku k blížnemu svojmu.

Chcela by som sa poďakovať Pánu Bohu za všetko doterajšie požehnanie a lásku, rovnako i všetkým ochotným spolupracovníkom, dobrodincom i tým, ktorí sa akýmkoľvek spôsobom pričinili o zdarný chod nášho strediska.

Ružena Majerová
správkyňa SED

SED Košeca

Stredisko Evanjelickej diakonie Košeca
018 64 Košeca 898

Telefón: 042/ 444 15 28
Mobil: +421 918 828 515
E-mail: info@diakoniakoseca.sk
www.diakoniakoseca.sk
IBAN: SK29 0200 0000 0030 2184 5372

Stredisko Evanjelickej diakonie v Košeci bolo založené dňa 6. septembra 1996. Dňa 1. mája 1997 bol položený základný kameň. SED bolo posvätené odovzdané do prevádzky 31. októbra 2003.

V súčasnosti kapacita celého zariadenia predstavuje 70 miest v 35 jednolôžkových a 18 dvojlôžkových izbách so sociálnym zariadením. Kapacita je rozdelená na Zariadenie pre seniorov (§35) 40 miest a Zariadenie opatrovateľskej služby (§36) 30 miest.

Našim klientom poskytujeme služby v plnom rozsahu znenia Zákona o sociálnej pomoci č. 448/2008 Z. z., ktoré tento zákon stanovuje pre dané typy zariadení. Okrem toho sú klientom poskytované pedikúra, kadernícke služby, masáže, rehabilitačné cvičenia a pravidelná pastorálna starostlivosť v evanjelickom duchu, ako aj príležitostná rímskokatolícka, zabezpečovaná cez miestny farský úrad.

Celkovo sme v roku 2019 poskytovali služby 128 klientom. Priemerný vek našich obyvateľov bol 81,3 rokov, priemerná úhrada klientov za poskytované služby bola 560,- €.

V priemere sme zamestnávali 40 zamestnancov na plný pracovný úväzok. Z toho 33 žien a 7 mužov. Na dohodu sme zamestnávali v priemere 3 pracovníkov. Priemerná hrubá mesačná mzda bola 1186,- €..

Ďakujeme v prvom rade Pánu Bohu za všetko doterajšie požehnanie a vedenie. Personálu a všetkým ochotným spolupracovníkom, dobrodincom a sponzorom i tým, ktorí sa akýmkoľvek spôsobom pričinili o zdarný chod zariadenia SED v Košeci.

Ing. Marcel Breče
riaditeľ

SED Kšinná

Stredisko Evanjelickej diakonie Kšinná
956 41 Kšinná 70

Telefón: 038/ 760 818 5-86
Mobil:+421 919 455 377
E-mail: ddksinna@pbi.sk
IBAN: SK70 6500 0000 0000 2000 7381

Stredisko Evanjelickej diakonie Kšinná začalo svoju činnosť v roku 1996.

Stredisko je zariadenie rodinného typu s kapacitou 18 klientov. Pôvodná novostavba zborového domu bola veľmi rozsiahla a z finančných dôvodov sa nemohla dokončiť. Po rokovaní CZ Kšinná s vedením ED a za finančnej pomoci pani Kláry Medveckej sa stavba dokončila. Ako prvé obyvateľky domova nastúpili na pobyt pani Klára Medvecká s mentálne postihnutou dcérou.

V zariadení už boli poskytnuté služby mnohým klientom, ktorí tu našli svoj domov. Počet klientov v zariadení pre seniorov 15, špecializovanom zariadení 3. Priemerný vek klientov bol 81 rokov. Našim klientom poskytujeme sociálne služby podľa Zákona o sociálnych službách č. 448/ 2008 Z. z. .

Prevádzka v domove je nepretržitá s celodennou stravou, opatrovateľskou, zdravotnou, duchovnou a kultúrnou starostlivosťou. Zariadenie navštevuje praktická lekárka. Klientom zabezpečujeme potrebné zdravotné pomôcky, lieky, v prípade záujmu aj nadštandardné služby: masáže, pedikúru, manikúru, kaderníčku.

V rámci duchovnej starostlivosti sa uskutočňujú služby Božie, biblické hodiny, pôstne a adventné večierne a dopoludňajšie stíšenie v sieni domova. Pre klientov, ktorí sa nemôžu zúčastniť služieb Božích v kostole je zabezpečený rozhlasový prenos z kostola do domova a tak kázne a piesne si môžu vypočuť priamo v jedálni.

V rámci sociálnej práce s klientmi boli vytvorené individuálne rozvojové plány, ktoré zahŕňajú terapie: muzikoterapia, arterapia, biblioterapia, ergoterapia, reminiscenčná terapia. Ďalej pre klientov počas roka pripravujeme rôzne spoločenské podujatia, vystúpenie detí z materskej školy, základnej školy, z detskej besiedky a folklórneho súboru Bukovina.

Naším cieľom bude aj v ďalšom období vylepšenie a skvalitnenie podmienok pre našich klientov. Ďakujeme Pánu Bohu, že aj tento rok požehnával našu prácu.

Mgr. Marta Hrubá
riaditeľka

SED Sazdice

Stredisko Evanjelickej diakonie Sazdice
935 85 Sazdice 93

Mobil: +421 917 722 802
E-mail: sedsazdice@gmail.com
IBAN: SK48 0200 0000 0032 0972 6658

Stredisko Evanjelickej diakonie začalo so svojou činnosťou 1. januára 2014. Hlavnou myšlienkou je poskytovať sociálnu službu v dennom stacionári pre starších a zdravotne postihnutých občanov, čo najbližšie k miestu ich trvalého bydliska.

V roku 2019 sme poskytli služby pre 16 klientov podľa § 40 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách. Žiaľ poskytovanie sociálnej služby sme museli prerušiť, nakoľko sa nám skončila nájomná zmluva, a prenajímateľ ju nepredĺžil. V roku 2019 sme poskytovali naše služby od 1. 1. 2019 do 31. 3. 2019.

V dennom stacionári sme mali vytvorené harmonické, farebné a pozitívne prostredie, kde sme sa cítili príjemne a bezpečne. V dennom stacionári sme sa okrem starostlivosti a napĺňaní základných biologických potrieb klientov starali aj o ich duševné a telesné zdravie.

Snahou odborných pracovníčok bolo pracovať na udržiavaní a rozvíjaní ich samostatnosti, schopnosti orientácie, zlepšení sebaobslužných prác a hygienických návykov. V stacionári sa vykonávali terapie rôznymi pracovnými metódami a technikami, ako arteterapia a ergoterapia. Záujmová činnosť bola realizovaná podľa individuálnych záujmov a schopností klientov. Pravidelne boli pripravované kultúrne a spoločenské podujatia pri rôznych príležitostiach v roku ako sú sviatky, výročia klientov, kalendárne sviatky. Duchovnú starostlivosť našim klientom prinášali evanjelickí a katolícki farári.

Sme vďační, že nás Pán Boh sprevádzal v našich radostiach.

Mgr. Katarína Vörös
správkyňa SED

SED Skalica

Stredisko Evanjelickej diakonie Skalica
Potočná 17
909 01 Skalica

Mobil: +421 0950 545 348
E-mail: sedskalica@post.sk
IBAN: SK21 7500 0000 0040 2377 2001

Stredisko Evanjelickej diakonie Skalica začalo so svojou činnosťou 1. januára 2016 pod odborným vedením SED Sazdice. Od 1. januára 2017 sa stredisko ED osamostatnilo.

SED Skalica prevádzkuje v zborových priestoroch cirkevného zboru denný stacionár. V súvislosti so zmenou zákona o sociálnych službách a znížením platieb sme sa rozhodli, že stacionár budeme prevádzkovať na dobrovoľnej báze.

Naša činnosť je veľmi pestrá. Jednou z nich je výtvarná výchova pod vedením Marty Fuňákovej, ktorá je nielen vynikajúcou maliarkou a pedagogičkou, ale aj úžasným človekom. Nezištne odovzdáva klientom svoje vedomosti, schopnosti i zručnosti vo výtvarnej oblasti. Vysvetľuje, pomáha, chváli, motivuje a povzbudzuje. Klienti s veľkým záujmom zvládajú jednotlivé techniky. Vytvárajú prekrásne obrazy, ktoré im robia veľkú radosť. No nielen im, ale aj širokej verejnosti, pretože vyvrcholením tejto činnosti je zorganizovanie výstavy. Otvorenie výstavy, na ktorej sú vystavené aj ďalšie výrobky, ktoré klienti tvoria, je spojené s vernisážou za účasti predstaviteľov mesta a okresnej galérie.

Ďalšou veľmi obľúbenou činnosťou je muzikoterapia pod vedením Janka Buzrlu. Okrem spevu si piesne opakujeme, učíme sa nové, čím si klienti cibria pamäť aj takýmto spôsobom. Samozrejme, nezostáva stranou ani tréning pamäti pod vedením zborového farára Petra Švehlu. Pamäť a praktické zručnosti si zdokonaľujú klienti aj pri varení a pečení, kde si zároveň vymieňajú skúsenosti a recepty.

Nedá sa nespomenúť spoluprácu s Materskou školou Hviezdoslavova. Spoločné posedenia pri oslavách menín a narodenín našich klientov sú veľmi milé a srdečné. Chvíle strávené v takej príjemnej atmosfére sú nenahraditeľné a preto všetci, čo sa akýmkoľvek spôsobom podieľajú na chode stacionára, to robia s láskou a ochotou pomáhať.

Aj v roku 2019 prebehla zbierka TESCO – Potravinová zbierka pre ľudí v sociálnej núdzi, vyzbierané potraviny sme odovzdali tým rodinám a jednotlivcom, ktorí to potrebujú.

Veríme, že Pán Boh sa k našej službe prizná.

ThDr. Peter Švehla
vedúci SED

SED Slatina nad Bebravou

Stredisko Evanjelickej diakonie Slatina nad Bebravou
956 53 Slatina nad Bebravou 53

Telefón: 038/ 766 32 47
Mobil: +421 918 828 137
E-mail: tlkancova.m@gmail.com
IBAN: SK30 6500 0000 0000 2053 0543

Stredisko Evanjelickej diakonie „Prameň" Slatina nad Bebravou začalo s poskytovaním sociálnej starostlivosti 14. januára 2013. Zariadenie tohto typu poskytuje starostlivosť klientom, ktorí potrebujú pomoc a dohľad počas dňa v ich prirodzenom sociálnom prostredí.

Klientom denného stacionára bola poskytovaná služba podľa § 40 Zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách s denným pobytom. Zahŕňala sociálne poradenstvo, stravovanie, zabezpečovala pracovnú terapiu, duchovnú starostlivosť a záujmovú činnosť formou vytvárania rôznych ručných prác a výrobou drobných predmetov.

Zavítali medzi nás aj deti z Materskej školy z Krásnej Vsi, ktoré boli medzi nami po prvýkrát, aby svojím vystúpením básní a piesní pozdravili našich klientov.

V spolupráci s miestnou materskou školou sme prijali pozvanie na posedenie pri čajíku do priestorov miestnej základnej školy, kde sme sa stretli spolu s deťmi materskej školy v rámci projektu „Príroda nás učí i spája". Potešila nás i návšteva pani starostky Aleny Vrankovej pri príležitosti Dňa matiek.

Blahoželali sme našim dvom klientkám, ktoré sa z Božej milosti dožili krásneho životného jubilea – Anička Gábelová – 90 rokov života, Elenka Suchá – 85 rokov, Zuzany Maťasovej a Anny Adámikovej, ktoré oslávili 75. narodeniny.

Čas sme trávili štúdiom Božieho slova, spievaním duchovných piesní, ale i rozmanitou ručnou prácou – vytváraním rôznych ručných prác a háčkovaním dečiek z prírodných materiálov.

Mesiac október – mesiac úcty k starším – sme spestrili našim klientom prednáškou Kataríny Šoltésovej na tému: Ako zostať aktívny aj v seniorskom veku. Po prednáške nás hrou na hudobné nástroje a spevom ľudových piesní pozdravili aj manželia Mišákovci – seniori z blízkej obce Slatinka, ktorí ku spevu „strhli" všetkých prítomných.

V októbri sme medzi sebou privítali Zlatu Šramovú, známu certifikovanú psychoterapeutku a liečebnú pedagogičku, ktorá nás školila spolu s odborným personálom SED Kšinná a CSS Podhorie Krásna Ves v oblasti prístupu a starostlivosti o seniorov.

O aktivitách SED informujeme ústredie ED v Bratislave. Naša činnosť je prezentovaná v miestnej oblastnej tlači – týždenník TAJMS, v časopise Diakonia.sk, ktorý vydáva ústredie ED. Významnou podporou našich služieb je aj osobná podpora a návšteva z ústredia ED, čo je pre nás povzbudzujúce.

Vďaka patrí Pánu Bohu za Jeho požehnanie a všetkým, ktorí pomohli napredovaniu diakonickej práce SED Prameň.

Mgr. Martina Tlkancová
správkyňa SED

SED Sučany

Stredisko Evanjelickej diakonie Sučany
Partizánska 25
038 52 Sučany

Telefón: 043/ 424 19 01
Mobil: +421 918 616 092
E-mail: riaditel@sedsucany.sk
www.sedsucany.sk
IBAN: SK48 1100 0000 0026 2902 6530

Stredisko Evanjelickej diakonie Sučany poskytuje sociálne služby od roku 2006.

Počas roku 2019 boli poskytované služby podľa Zákona o sociálnych službách č. 448/2008 Z. z. a to podľa § 35 ako zariadenie pre seniorov, podľa § 38 ako domov sociálnych služieb a podľa § 39 ako špecializované zariadenie. Stredisko ED poskytovalo počas roka sociálne služby 74 klientom.

Z toho v zariadení pre seniorov 35, v špecializovanom zariadení 29, v domove sociálnych služieb 3, samoplatiteľov 7.

Starostlivosť zabezpečovalo 56 zamestnancov.

O konkrétnych službách ako aj o živote obyvateľov v našom zariadení sme informovali prostredníctvom web stránky www.sedsucany.sk.

Náklady na prevádzku SED Sučany boli zabezpečené príspevkom Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR, VÚC Žilina, príspevkom z 2 % daní a sponzorskými darmi prijatými od fyzických a právnických osôb.

Na základe zmluvy o nájme nebytových priestorov sme v roku 2019 prenajímali priestory Dobrovoľnému hasičskému zboru Sučany, firme PMP Truck, Agentúre domácej ošetrovateľskej starostlivosti a lekárni „U Dobrého Pastiera". V priestoroch zariadenia sa nachádzajú ambulancie lekárov – praktický lekár, pediater, stomatológ a diabetológ, ktorých služby využívajú nielen naši klienti, ale aj obyvatelia Sučian a okolitých dedín. Humanitárnu pomoc sme zabezpečovali aj v roku 2019, predovšetkým zapožičiavaním profesionálnych elektrických vysušovačov.

Odborné vzdelávanie zamestnancov SED Sučany zabezpečujeme v spolupráci s Tatra Akadémiou, Implementačnou Agentúrou Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR a organizáciou 3P – Projekt v Poprade.

O uspokojenie duchovných potrieb našich klientov sa pravidelne stará evanjelický a. v. zborový farár Daniel Beňuch a z rímskokatolíckej cirkvi Pavol Pečko. Spolupráca so Základnou školou v Sučanoch pokračuje. Do zariadenia prichádzajú žiaci spolu s pedagógmi pri rôznych príležitostiach vystúpiť s pripraveným programom, no tiež prichádzajú v malých skupinkách počas bežných dní sa vzájomne porozprávať a nadobudnúť nové skúsenosti. Často sú to neopakovateľné chvíle, ktoré sa nedajú ničím nahradiť a preto sme za tieto chvíle nesmierne vďační. Poďakovanie patrí tiež obecnému zastupiteľstvu v Sučanoch za ústretovosť a podporu pri fungovaní SED.

S pokorou si však uvedomujeme, že nič by nebolo možné bez Božieho vedenia a požehnania a tak Jemu patrí naše najväčšie poďakovanie za všetko, čo sa nám podarilo s nádejou, že nás bude v tejto službe viesť i naďalej.

Denisa Dučová
riaditeľka

SED Trnava

Stredisko Evanjelickej diakonie Trnava
Kalinčiakova 45
917 01 Trnava

Telefón: 033/ 554 52 08
Mobil: +421 910 988 899
E-mail: patricia.hanzelova@gmail.com
IBAN: SK50 5600 0000 0011 1375 6001

Stredisko Evanjelickej diakonie Trnava poskytuje sociálne služby od roku 2006.

Počas roku 2019 boli poskytované služby podľa Zákona o sociálnych službách č. 448/2008 Z. z. a to podľa § 35 ako zariadenie pre seniorov, podľa § 38 ako domov sociálnych služieb a podľa § 40 ako denný stacionár. V zariadení sú poskytované sociálne služby 57 klientom, z toho 40 klientom v Zariadení pre seniorov, 5 klientom v Domove sociálnych služieb a 12 klientom v Dennom stacionári pre mladých dospelých so zdravotným znevýhodnením.

Klientom bola poskytovaná celodenná opatrovateľská a sociálna starostlivosť. Ošetrovateľská starostlivosť je zabezpečovaná cez ADOS. Zariadenie pravidelne navštevuje praktický lekár, psychiater, geriater a podľa potreby aj psychológ. Klientom zabezpečujeme potrebné zdravotnícke pomôcky, lieky, pedikérku, v prípade záujmu aj služby rehabilitačnej sestry.

V rámci duchovnej starostlivosti sa uskutočňujú nedeľné služby Božie, ranné stíšenia, stretnutia so Spoločenstvom evanjelických žien.

Klienti majú vypracované individuálne plány, ktoré zahŕňajú prvky terapií: biblioterapie, muzikoterapie, arteterapie, ergoterapie, arómaterapie, prácu s terapeutickými bábikami, kognitívny tréning, mentálnu stimuláciu zameranú na pozornosť či pamäť, pomoc pri zabezpečovaní potrieb pri vlastných záujmových činnostiach klientov. Individuálne plány zahŕňajú aj pravidelné ranné cvičenia na posilnenie fyzickej kondície. Taktiež sú uplatňované činnosti zamerané na rozvoj jemnej a hrubej motoriky. Práca s imobilnými klientmi je zameraná na bazálnu stimuláciu. Klienti denného stacionára pravidelne navštevujú divadelné predstavenia, chodia na výlety, do divadla, kina, galérií a múzea. Klientom pomáha personál rozvíjať činnosti sebaobsluhy a vedenia domácnosti. Športové aktivity, ktoré vykonávajú, im pomáhajú pri ich ťažkých diagnózach. Rodinným príslušníkom a klientom je poskytované sociálne poradenstvo. Opatrovateľky absolvovali kurz Kinestetiky s českou lektorkou Hanou Nedělkovou v našom zariadení.

Pre klientov počas roka pripravujeme rôzne spoločenské podujatia, na ktorých sa zúčastňujú aj rodinní príslušníci, zamestnanci a tiež klienti denného stacionára. Počas roka sme pripravili fašiangové posedenie, oslavu Dňa matiek, Vianočný večierok aj pre klientov aj pre zamestnancov. Zapojili sme sa do projektu „Koľko lásky sa zmestí do krabice od topánok". Prišli vystúpiť aj deti zo Základnej školy na Vančurovej ulici. Privítali sme Mikuláša, ktorý prišiel medzi našich klientov aj spolu s mikulášskymi balíčkami zo Strednej zdravotnej školy v Trnave. Naďalej vkladáme našu činnosť do Božích rúk.

PhDr. Patrícia Hanzelová
riaditeľka

SED Veličná

Stredisko Evanjelickej diakonie Veličná
027 54 Veličná 108

Mobil: +421 949 636 487
E-mail: dss.archa@gmail.com
www.archa-velicna.webnode.sk
IBAN: SK28 7500 0000 0040 1724 2805

Stredisko Evanjelickej diakonie Archa bolo zriadené v roku 2006. Aktívnu činnosť stredisko začalo v januári 2012.

Hlavnou činnosťou Strediska ED Veličná je zapožičiavanie kompenzačných pomôcok cez banku kompenzačných pomôcok a poskytovanie základného sociálneho poradenstva. Nemáme žiadnych zamestnancov, vydávanie pomôcok je zabezpečované dobrovoľnícky. Počas roka sme získali elektrický vaňový zdvihák, invalidný vozík, dva antidekubitné matrace. Sme vďační za každý milodar.

V roku 2019 sme zorganizovali burzu ošatenia. Pretriedené oblečenie sme zaslali do Letanoviec, do osady Strelník.

Na prednáške o zdravej výžive sme v spolupráci s pani doktorkou a výživovou poradkyňou získali vedomosti o zdravom stravovaní, obohatenou o ochutnávku zdravých jedál a receptami.

V spolupráci so sociálnou komisiou sme navštívili najstarších občanov.

Nech Pán Boh aj naďalej požehnáva našu činnosť.

Mgr. Miroslava Kurišová
riaditeľka

SED Vranov nad Topľou

Stredisko Evanjelickej diakonie Vranov nad Topľou
Sídlisko Lúčna 814
093 01 Vranov nad Topľou

Mobil: +421 917 480 007
E-mail: diakoniavt@gmail.com
IBAN: SK90 0900 0000 0005 6140 4507

Stredisko Evanjelickej diakonie Vranov nad Topľou začalo svoju činnosť v roku 2008.

V dennom stacionári sme poskytovali sociálne služby 12 klientom. Klientom sú poskytované služby podľa § 40 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách. V zariadení došlo k obmene klientov, vzhľadom na ich vek, prípadne úmrtie. Aj napriek naplneniu kapacity v zariadení sme otvorení aj pre nových klientov.

Naďalej sme pokračovali v našej činnosti zariadenia Strediska Evanjelickej diakonie. V ranných hodinách sa klienti zúčastňovali duchovnej terapie a v dopoludňajšom čase mali ďalej rozvrhnutú činnosť podľa daného dňa. Činnosť sa riadi plánom aktivizácie klienta. Spoločné stretnutia boli obohacované besedami, prednáškami na odborné témy za účasti pozvaných hostí. K činnosti patrili aj návštevy miestnych regionálnych kultúrnych podujatí, jarmokov. Osobitne treba zdôrazniť úspešnú spoluprácu s HM Tesco vo Vranove nad Topľou. Naše zariadenie sa zúčastnilo aj v roku 2019 Najväčšej potravinovej zbierky, kde vyzbierané potraviny sme následne darovali ľuďom v núdzi, prevažne osamelým seniorom v rámci mesta Vranov nad Topľou.

Zariadenie v roku 2019 bolo finančne zabezpečené z príspevku Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR a z finačnej podpory mesta Vranov nad Topľou. Chýbajúce prostriedky do rozpočtu sme získali z milodarov, 2% daní a poplatku klientov za poskytované sociálne služby.

Ďakujeme všetkým, ktorí nám akýmkoľvek spôsobom pomohli, aby sme mohli v pokoji vykonávať našu činnosť pri pomoci seniorom.

PaedDr. Jozef Švarbalík
správca SED

AGAPÉ

Školiace stredisko AGAPÉ
Prostredná 37
Svätý Jur
900 21

Telefón: 02/ 449 713 38
IBAN: SK74 0900 0000 0001 8007 1120

Agapé začalo so svojou prevádzkou v septembri 1994. Poskytuje ubytovacie a stravovacie služby počas seminárov a školení, prípadne len ubytovanie pre skupiny alebo jednotlivcov v zariadení.

V priestoroch sa konali nasledovné cirkevné akcie: zasadnutie Generálneho presbyterstva ECAV, vzdelávanie kaplánov ECAV, Ekumenická pastoračná služba v OS a OZ SR, Evanjelické gymnázium Tisovec, Evanjelické gymnázium Košice, zborový denný letný tábor pre deti z cirkevného zboru Svätý Jur a iné zborové akcie.

Poskytli sme služby a priestory aj pre iné organizácie, ako napr.: Academia Istropolitana Nova, Apoštolská cirkev – semináre SLEA, Divadlo Vertigo – CSS Budapešť, semináre Inštitútu proces orientovanej psychológie Slovensko, semináre pre psychológov v Gestalt psychoterapii, Helsinský výbor, Crescendo Slovensko, Národný Trust n.o., Manageria, o.z., Across Borderland Consulting s.r.o., Cirkev bratská, mesto Svätý Jur. Poskytli sme aj ubytovanie pre skupiny a pre jednotlivých ľudí.

V zariadení Domu seniorov sa nachádza kuchyňa, v nej sa celoročne pripravovala strava päťkrát denne pre 32 obyvateľov a každý deň sme poskytovali obedy a večere zamestnancom zariadenia.

Pre deti do cirkevnej materskej školy Betlehem sme dodávali stravu počas celého školského roka. Obedy sa dovážali a deťom sa strava rozdeľovala v kuchynke, ktorá sa nachádza v priestoroch cirkevnej materskej školy. V nej sa pripravovali aj desiate a olovranty.

Počas roka sa pripravilo 6 080 obedov a 11 487 doplnkových jedál (desiata a olovrant). V škôlke je prihlásených 40 detí a záujem o umiestnenie detí je veľký.

Ďakujem všetkým spolupracovníkom za ich obetavú prácu, ale hlavne Pánu Bohu, že nás požehnával a ochraňoval pri práci, ktorú sme vykonávali počas celého roka. Ďakujem aj cirkevnému zboru ECAV vo Svätom Jure za dobrú spoluprácu.

Anna Filová
riaditeľka

Súhrnný prehľad zamestnancov, klientov a poskytovaných služieb v rámci ED ECAV za rok 2019

Na základe zákona č. 448/2008 Z. z. a č. 305/2005 Z. z.

Názov sociálnej služby podľa zákona č. 448/08 Z. z.	Počet klientov k 31.12.2019	Celkový počet klientov, ktorým boli poskytnuté služby za rok 2019
Domov sociálnych služieb	7	10
Zariadenie pre seniorov	211	308
Špecializované zariadenie	25	49
Zariadenie opatrovateľskej služby	31	61
Denný stacionár	116	120
Útulok	47	93
Domov detí	40	41
Škola Červenica	25	25
Detské opatrovateľské centrum	10	18
Spolu	**512**	**725**

Poskytované služby na základe živnosti alebo iná forma poskytovaných služieb:

Druh služby	Celkový počet klientov, ktorým boli poskytnuté služby za rok 2019
Prepravná služba	26
Požičiavanie kompenzačných pomôcok	120
Jedáleň	33
Spolu	**179**

Prehľad počtu zamestnancov ED ECAV v roku 2019

Forma	Počet
Na plný pracovný pomer	229
Skrátený pracovný pomer	19
Na dohodu	27
Na základe živnosti	6
Dobrovoľníci	31
Materská dovolenka	8
Spolu	**320**

Poďakovanie

- Pri našej činnosti v roku 2019 sme prijímali odbornú, finančnú i materiálnu podporu od:
  Diakonie Katastrophenhilfe Deutschland
  Diakonisches Werk der Evangelischen Kirche in Württemberg e.V., BRD
  Diakonisches Werk Evangelischer Kirchen in Mitteldeutschland e.V., BRD,
- Okrem toho sme v roku 2019 spolupracovali aj so zahraničnými organizáciami:
  AIDRom Ecumenical Association of the Churches from Romania
  Bundesarbeitsgemeinschaft Evangelische Jugendsozialarbeit e.V. Stuttgart, BRD
  Centar za socijalni rad Kovačica, Srbija
  Diakonie ČCE, Česká republika
  Diakonie Katastrophenhilfe Österreich
  Diakonie Schwäbisch Hall Deutschland
  Diakonisches Werk der Ev.-Luth. Landeskirche Sachsens e.V.BRD
  EURODIACONIA, Belgicko
  Evangelische Diakonieschwesternschaft Herrenberg e.V., BRD
  Evanjelický cirkevný zbor a. v. v Slovenskom Komlóši
  Landesjugendfarramt Dresden, BR
  Saints Peter and Paul Lutheran Church v Riverside, v štáte Illinios, v USA
  Slezská diakonie, Česká republika
  Slovenský cirkevný zbor Nadlak
  Slovenský evanjelický a. v. cirkevný zbor v Kulpíne, Srbsko

  a partneri Stredísk evanjelickej diakonie.
- Medzi najvýznamnejších vnútroštátnych podporovateľov a spolupracujúce organizácie Evanjelickej diakonie v roku 2019 patrili:
  Asociácia poskytovateľov sociálnych služieb SR
  Dm drogerie markt
  Hlavné mesto Bratislava
  International Women´s Club of Bratislava
  IUVENTA – Slovenský inštitút mládeže
  Ministerstvo kultúry SR
  Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR
  Ministerstvo obrany SR
  Ministerstvo vnútra SR
  Nadácia Orange
  Národná agentúra ERASMUS+ pre oblasť mládeže a športu
  Platforma MVRO Slovenska
  Platforma RISC
  Potravinová banka Slovenska
  Rozhlas a televízia Slovenska
  SANIMAT s.r.o.
  Slovenská katolícka charita
  Slovenský Červený kríž
  Tesco Stores SR a.s.
  Ústredie EPS v OS SR a OZ SR
  VÚC Žilina, Trnava, Prešov, Trenčín, Banská Bystrica, Nitra, Bratislava

Taktiež ďakujeme za finančnú i materiálnu podporu vybraných projektov Evanjelickej diakonie aj cirkevným zborom, organizáciám, rodinám, ako aj jednotlivcom.

V neposlednom rade patrí naše poďakovanie všetkým evanjelickým sestrám farárkam a bratom farárom, ktorí duchovne zaopatrujú klientov a personál v našich zariadeniach, predstaviteľom ECAV na Slovensku za ústretovosť pri zabezpečovaní spolupráce medzi ECAV a Evanjelickou diakoniou a taktiež dobrovoľným spolupracovníkom Evanjelickej diakonie za nezištnú pomoc.

Srdečne všetkým ďakujeme!

JUDr. Ing. Ján Gasper, MBA, LL.M
poverený vedením ED ECAV na Slovensku

Školenie v rámci Eurodiaconie v Bratislave

Tótkomlós s Tieňovou hrou v CZ ECAV

Pétur Thorsteinsson na ÚED

Sústredenie k štandardom kvality

Vyšehradská konferencia

Zahraniční dobrovoľníci

Názov	Výročná správa 2019
Zostavil	JUDr. Mgr. Ing. Ján Gasper, MBA, LL.M; PhDr. Janka Gasperová, PhD.
Rozsah	36 strán formátu A5
Počet výtlačkov	300 ks
Vydavateľ	Evanjelická diakonia, Palisády 46, 811 06 Bratislava